

**ARCHIVES HISTORIQUES
DE LA COMMISSION**

**COLLECTION RELIEE DES
DOCUMENTS "COM"**

COM (79)134

Vol. 1979/0066

Historical Archives of the European Commission

Disclaimer

Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

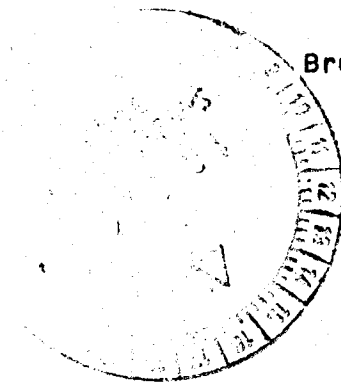
In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABl. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABl. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlussachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

COM(79) 134 final.

Brussels, 12 March 1979



Proposal for a
COUNCIL REGULATION (EEC)
allocating catch quotas between Member States for vessels
fishing in Swedish waters

(submitted to the Council by the Commission)

COM(79) 134 final.

EXPLANATORY MEMORANDUM

The consultations which have taken place between the European Economic Community and Sweden, according to the rules set out in the fisheries agreement signed between the two parties, have resulted in agreement between the two delegations about the fishing rights for the year 1979 for each party in the waters of the other.

The proposed regulation is intended to divide the negotiated Community quotas in Swedish waters between the interested Member States, and to ensure adequate control of Community fishing by introducing an obligation on Community vessels to report their catches in Swedish waters to the Commission on a monthly basis.

PROPOSAL
COUNCIL REGULATION (EEC)

allocating catch quotas between member States
for vessels fishing in Swedish waters

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,
and in particular Article 43 thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Having regard to the opinion of the European Parliament ⁽¹⁾,

Whereas on 3 November 1976 the Council adopted a set of resolutions concerning
certain external and internal aspects of the common fisheries policy;

Whereas the Community and Sweden have signed a Framework Agreement on fisheries;

Whereas the Community and Sweden have held consultations concerning their
mutual fishing allocations for 1979;

Whereas during the consultations the delegations agreed to recommend to their
authorities that they fix certain catch quotas for 1979 for vessels of the
other party;

Whereas it is the responsibility of the Community to allocate the catch
quotas in the Swedish fishery zone among its own fishermen;

Whereas in order to ensure an equitable allocation of available fishing
possibilities between the fishermen of the Community these quotas should be
allocated between the member States of the Community;

Whereas information about actual catches should be made available in order
to ensure that the allocations are respected,

.../...

(1) OJ No. C

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

From 1 January to 31 December 1979 vessels flying the flag of a member State shall be authorized to make only the catches set out in the Annex hereto in waters falling within the fisheries jurisdiction of Sweden.

Article 2

Member States shall send monthly to the Commission information concerning the catches broken down by species, made by vessels flying their flag fishing in Swedish waters.

Article 3

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the Official Journal of the European Communities.

It shall apply until 31 December 1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all member States.

Done at Brussels,

For the Council
The President

A N N E X

Quantities referred to in Article 1 for the period
1 January to 31 December 1979

(tonnes)

Species	ICES Division	Quotas	Allocations	
Cod	IIIb, c, d	6,500	Denmark	4.757
			Germany	1.743
Herring	IIIb, c, d	3,000	Denmark	1.605
			Germany	1.395
Sprat	IIIb, c, d	2,500	Denmark	1.980
Salmon	IIIb, c, d	325	Germany	520
			Denmark	292,5
			Germany	32,5